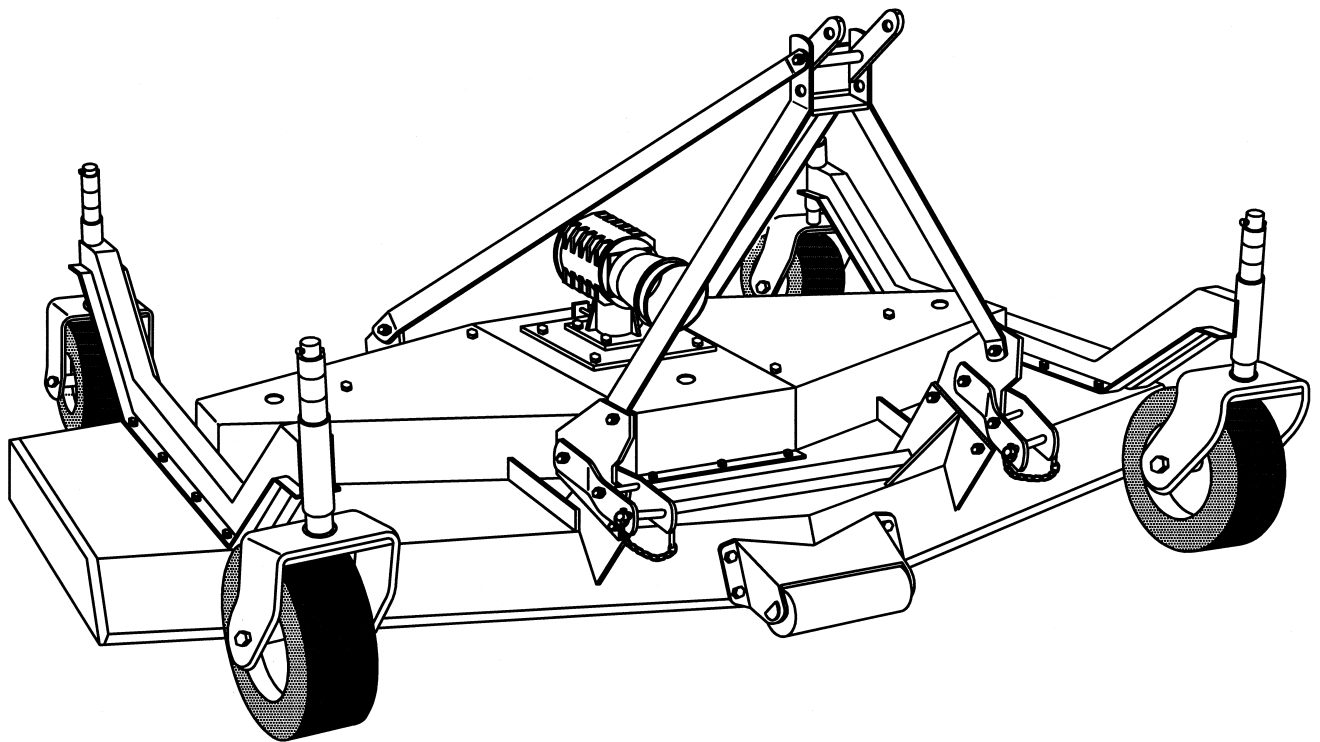


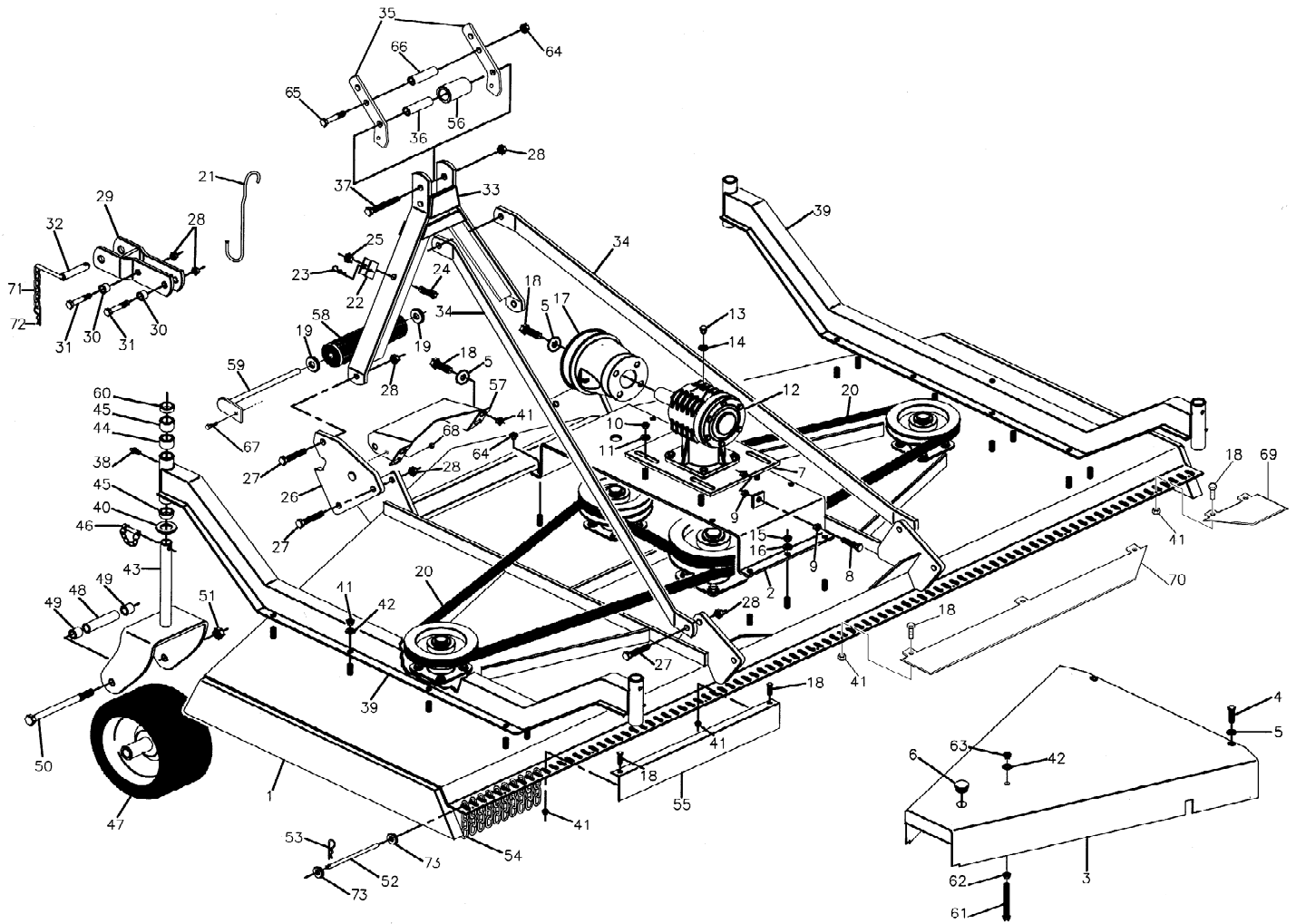
ROTOMECH

CYCLONE 'C70'

Rasaerba a 3 giranti ad asse verticale
Three spindle grooming mower
Tondeuse à 3 lames à axe vertical
3-Messer-Rasenmäher



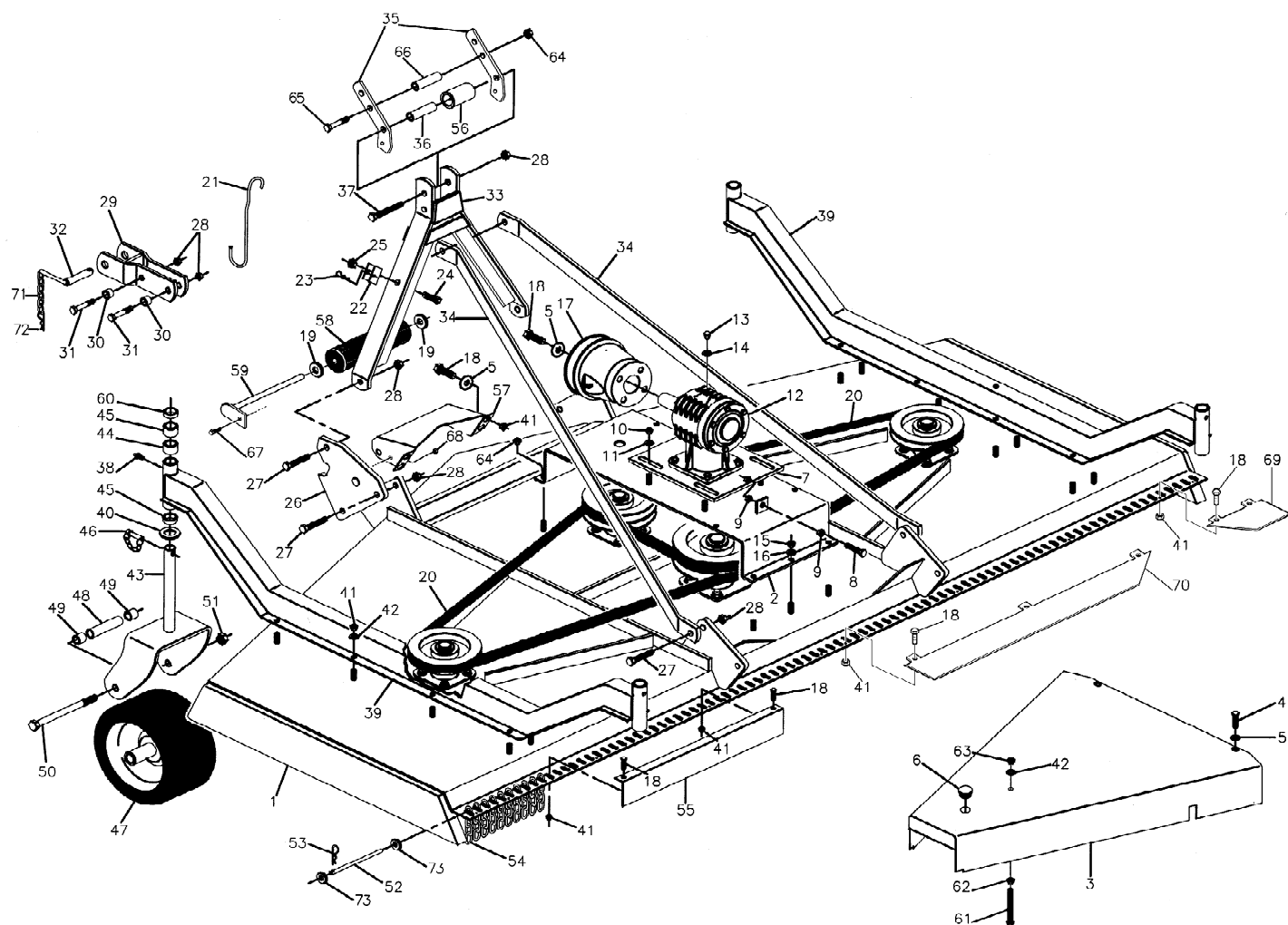
Rotomec: Cyclone 'C70'



Rotomec: Cyclone 'C70'

N.	COD.	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	DESCRIPTION	BESCHREIBUNG	N.
1	0167002	Telaio v.230	Frame v.230	Châssis v.230	Rahmen v.230	1
	0267002	Telaio v.280	Frame v.280	Châssis v.280	Rahmen v.280	1
2	0167052	Piastra centrale	Central plate	Plaque centrale	Zentrale Platte	1
3	0167061	Protezione cinghia v.230	Belt shield v.230	Protection courroie v.230	Riemenschutz v.230	2
	0167062	Protezione cinghia v.230 dal 09/00	Belt shield v.230 since 09/00	Protection courroie v.230 depuis 09/00	Riemenschutz v.230 ab 09/00	2
	0267061	Protezione cinghia v.280	Belt shield v.280	Protection courroie v.280	Riemenschutz v.280	2
	0267062	Protezione cinghia v.280 dal 09/00	Belt shield v.280 since 09/00	Protection courroie v.280 depuis 09/00	Riemenschutz v.280 ab 09/00	2
4	0033176	Vite TE 10x25	Bolt TE 10x25	Vis TE 10x25	Schraube TE 10x25	4
5	0002034	Rondella piana D.10	Flat washer D.10	Rondelle plate D.10	Flache Scheibe D.10	12
6	0006647	Tappo	Cap	Bouchon d'huile	Deckel	3
7	0044187	Piastra supporto scatola	Gearbox plate support	Plaque support boîtier	Gehäusestützplatte	1
8	0067082	Vite TE 12x120	Bolt TE 12x120	Vis TE 12x120	Schraube TE 12x120	1
9	0001106	Dado D.12	Nut D.12	Ecrou D.12	Mutter D.12	2
10	0094139	Dado autobloccante D.12	Locking nut D.12	Ecrou autobloquant D.12	Mutter D.12	4
11	0076106	Rondella piana D.12	Flat washer D.12	Rondelle plate D.12	Flache Scheibe D.12	4
12	0500614	Gruppo scatola	Gearbox	Boîtier	Gehäusegruppe	1
13	0001107	Sfiatatoio	Breather cap	Bouchon d'huile	Gehäuseentlüfter	1
14	0006691	Guarnizione	Gasket	Joint d'étanchéité	Dichtung	1
15	0003038	Dado D.12	Nut D.12	Ecrou D.12	Mutter D.12	3
16	0001077	Rosetta elastica D.12	Spring washer D.12	Rondelle élastique D.12	Sprengring D.12	3
17	0008663	Protezione cardano	Shaft protection	Protection arbre	Kardangelenschutz	1
18	0006349	Vite TE 10x20	Bolt TE 10x20	Vis TE 10x20	Schraube TE 10x20	24
19	0008568	Rondella piana D.16	Flat washer D.16	Rondelle plate D.16	Flache Scheibe D.16	2
20	0044253	Cinghia CX 98 v.230	Belt CX 98 v.230	Courroie CX 98 v.230	Keilriemen CX 98 v.230	2
	0067168	Cinghia CX 108 v.280	Belt CX 108 v.280	Courroie CX 108 v.280	Keilriemen CX 108 v.280	2
	0067169	Cinghia CX 96 v.230 dal 09/01	Belt CX 96 v.230 since 09/01	Courroie CX 96 v.230 depuis 09/01	Keilriemen CX 96 v.230 ab 09/01	2
	0067170	Cinghia CX 106 v.280 dal 09/01	Belt CX 106 v.280 since 09/01	Courroie CX 106 v.280 depuis 09/01	Keilriemen CX 106 v.280 ab 09/01	2
21	0022433	Gancio sostegno cardano	Driveline hook	Crochet	Kardangelenstützhaken	1
22	0022435	Fissaggio per gancio	Hook support	Arrêt pour levier	Fixierung für Haken	1
23	0054422	Copiglia a molla D.2	Cotter pin D.2	Goupille ressort D.2	Federsplint D.2	1
24	0091446	Vite TE 8x25	Bolt TE 8x25	Vis TE 8x25	Schraube TE 8x25	1
25	0046545	Dado D.8	Nut D.8	Ecrou D.8	Mutter D.8	1

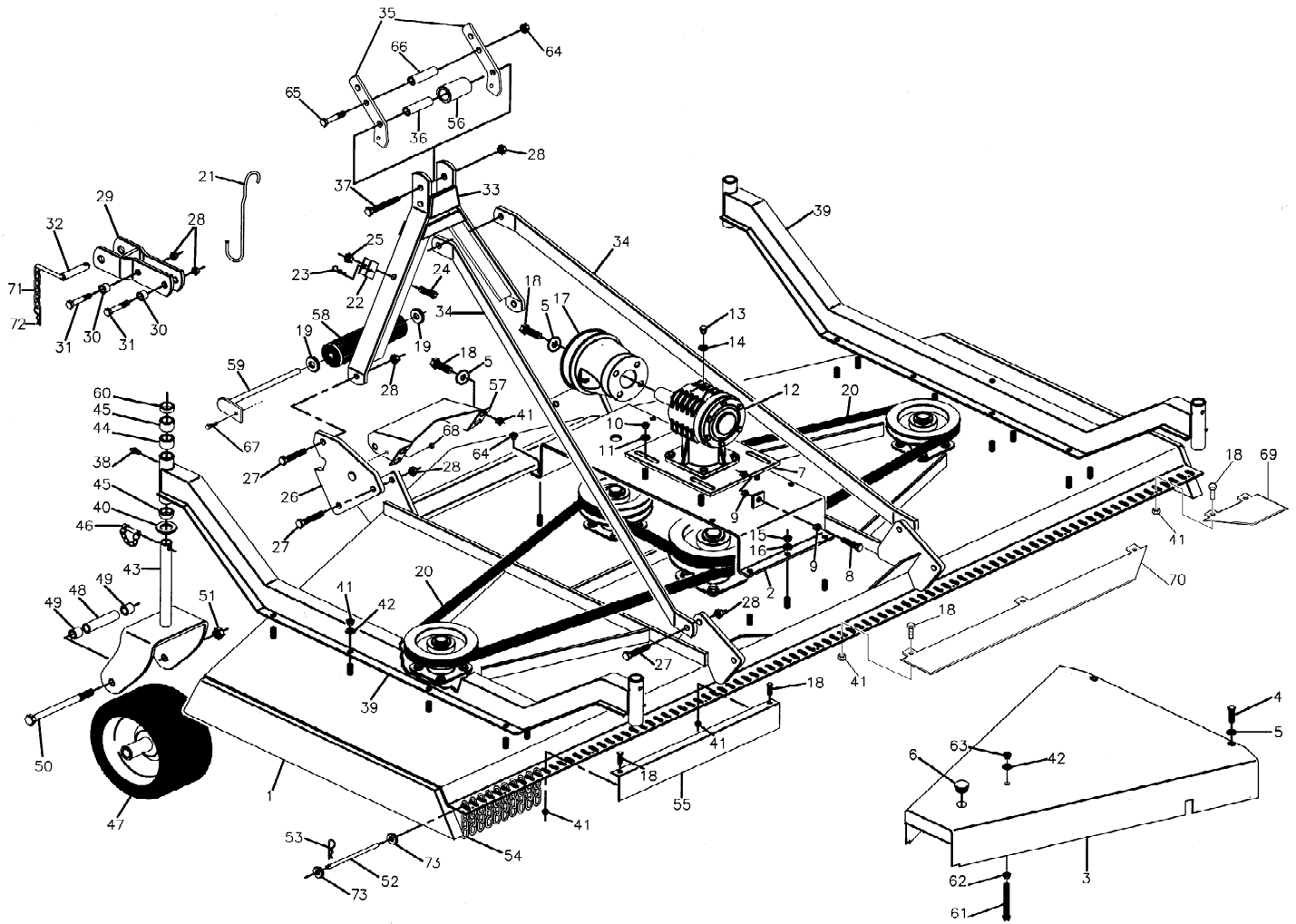
Rotomec: Cyclone 'C70'



Rotomec: Cyclone 'C70'

N.	COD.	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	DESCRIPTION	BESCHREIBUNG	N.
26	0067251	Piastra di giunzione	Linking plate	Plaque de jonction	Verbindungsplatte	2
27	0002365	Vite TE 16x50	Bolt TE 16x50	Vis TE 16x50	Schraube TE 16x50	8
28	0005581	Dado D.16	Nut D.16	Ecrou D.16	Mutter D.16	13
29	0067257	Piastra attacco trattore	Lower hitch arm	Plaque attelage tracteur	Schlepperanschlußplatte	4
	0067256	Piastra attacco trattore dal 07/05	Lower hitch arm since 07/05	Plaque attelage tracteur depuis 07/05	Schlepperanschlußplatte ab 07/05	2
30	0006827	Distanziale	Spacer	Entretoise	Distanzstück	4
31	0033218	Vite TE 16x55	Bolt TE 16x55	Vis TE 16x55	Schraube TE 16x55	4
32	0038346	Spina	Hitch pin	Cheville	Stift	2
33	0067274	Lama verticale	Top hitch support	Lame verticale	Vertikale Strebe	2
	0067271	Attacco 3° punto dal 05/01	Three point hitch since 05/01	Attache 3 ^{ème} point depuis 05/01	Ankupplung für oberen Lenker ab 05/01	1
	0067275	Attacco 3° punto dal 07/02	Three point hitch since 07/02	Attache 3 ^{ème} point depuis 07/02	Ankupplung für oberen Lenker ab 07/02	1
34	0167279	Lama inclinata v.230	Top hitch arm v.230	Lame inclinée v.230	Geneigte Strebe v.230	2
	0267279	Lama inclinata v.280	Top hitch arm v.280	Lame inclinée v.280	Geneigte Strebe v.280	2
	0067276	Lama inclinata v.230 dal 05/01	Top hitch arm v.230 since 05/01	Lame inclinée v.230 depuis 05/01	Geneigte Strebe v.230 ab 05/01	2
	0067277	Lama inclinata v.280 dal 05/01	Top hitch arm v.280 since 05/01	Lame inclinée v.280 depuis 05/01	Geneigte Strebe v.280 ab 05/01	2
35	0006828	Piastra superiore	Upper plate	Plaque supérieure	Obere Platte	1
	0044069	Snodo per 3° punto dal 05/01	Three point hitch joint since 05/01	Joint pour attelage trois points depuis 05/01	Drei-Punkte-Anschlussesgele nk ab 05/01	2
	0067282	Snodo per 3° punto dal 07/02	Three point hitch joint since 07/02	Joint pour attelage trois points depuis 07/02	Drei-Punkte-Anschlussesgele nk ab 07/02	2
	0067285	Snodo per 3° punto dal 06/06	Three point hitch joint since 06/06	Joint pour attelage trois points depuis 06/06	Drei-Punkte-Anschlussesgele nk ab 06/06	2
36	0085057	Distanziale	Spacer	Entretoise	Distanzstück	1
	0006829	Distanziale dal 01/97	Spacer since 01/97	Entretoise depuis 01/97	Distanzstück ab 01/97	1
	0044067	Distanziale interno dal 05/01	Inner spacer since 05/01	Entretoise interne depuis 05/01	Innendistanzstück ab 05/01	1
37	0006834	Vite TE 16x150	Bolt TE 16x150	Vis TE 16x150	Schraube TE 16x150	1
38	0001065	Ingrassatore	Grease fitting	Graisser	Schmiernippel	4
39	0167296	Braccio ruotina v.230	Wheel arm v.230	Bras de roue v.230	Radarm v.230	1
	0167291	Braccio ruotina v.230 dal 09/00	Wheel arm v.230 since 09/00	Bras de roue v.230 depuis 09/00	Radarm v.230 ab 09/00	1
	0267296	Braccio ruotina v.280	Wheel arm v.280	Bras de roue v.280	Radarm v.280	1
	0267291	Braccio ruotina v.280 dal 09/00	Wheel arm v.280 since 09/00	Bras de roue v.280 depuis 09/00	Radarm v.280 ab 09/00	1
40	0005524	Rondella piana D.33	Flat washer D.33	Rondelle plate D.33	Flache Scheibe D.33	4
41	0030156	Dado D.10	Nut D.10	Ecrou D.10	Mutter D.10	36
42	0030157	Rondella piana D.10	Flat washer D.10	Rondelle plate D.10	Flache Scheibe D.10	18
43	0067305	Forcella ruota	Wheel yoke	Fourche pour roue	Gabel für Rad	4
	0067371	Forcella ruota 13"	Wheel yoke 13"	Fourche pour roue 13"	Gabel für Rad 13"	4
44	0044129	Distanziale 1"	Spacer 1"	Entretoise 1"	Distanzstück 1"	12
45	0044130	Distanziale 1/2"	Spacer 1/2"	Entretoise 1/2"	Distanzstück 1/2"	4
46	0044139	Copiglia D.10x46	Cotter pin D.10x46	Goupille D.10x46	Splint D.10x46	4
	0008783	Molla forcella ruota-07.1999	Lynch pin-07.1999	Ressort fourche pour roue-07.1999	Radgabelfeder-07.1999	4

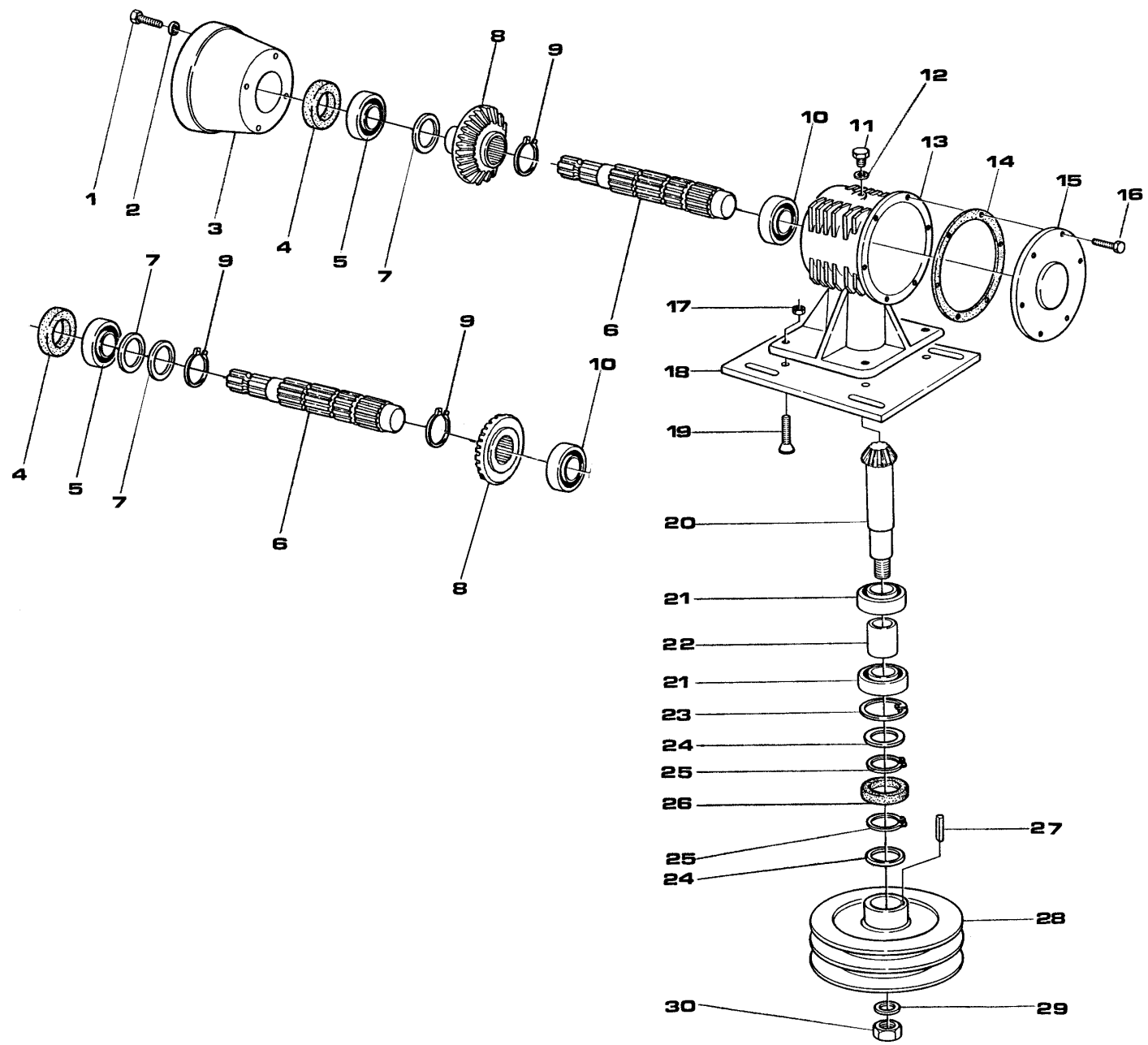
Rotomec: Cyclone 'C70'



Rotomec: Cyclone 'C70'

N.	COD.	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	DESCRIPTION	BESCHREIBUNG	N.
47	0044131	Ruota gommata piena	Hard tire	Roue caoutchoutée	Gummirad	4
	0084673	Ruota pneumatica 13"	Air tire 13"	Roue pneumatique 13"	Luftreifen 13"	4
	0067402	Ruota pneumatica 13" da 04/2006	Air tire 13" since 04/2006	Roue pneumatique 13" depuis 04/2006	Luftreifen 13" ab 04/2006	4
48	0044138	Distanziale interno ruota gommata piena	Hard tire inner wheel spacer	Entretoise interne pour roue caoutchoutée	Gummiradinnendistanzstück	4
	0067377	Distanziale interno ruota pneumatica 13"	Air tire inner wheel spacer 13"	Entretoise interne pour roue pneumatique 13"	Luftreifeninnendistanzstück 13"	4
	0067412	Distanziale interno ruota pneumatica 13" da 04/2006	Air tire inner wheel spacer 13" since 04/2006	Entretoise interne pour roue pneumatique 13" depuis 04/2006	Luftreifeninnendistanzstück 13" ab 04/2006	4
49	0044133	Distanziale esterno ruota gommata piena	Hard tire outer wheel spacer	Entretoise externe pour roue caoutchoutée	Gummiradaußendistanzstück	8
	0067414	Distanziale esterno ruota pneumatica 13" da 04/2006	Air tire outer wheel spacer 13" since 04/2006	Entretoise externe pour roue pneumatique 13" depuis 04/2006	Luftreifenaußendistanzstück 13" ab 04/2006	8
50	0044135	Vite TE 14x170	Bolt TE 14x170	Vis TE 14x170	Schraube TE 14x170	4
	0023911	Vite TE 20x230	Bolt TE 20x230	Vis TE 20x230	Schraube TE 20x230	4
51	0030358	Dado M.14	Nut M.14	Ecrou M.14	Mutter M.14	4
	0005507	Dado M.20	Nut M.20	Ecrou M.20	Mutter M.20	4
52	0167333	Asta catene v.230	Chain rod v.230	Rond porte-chaîne v.230	Kettenhaltestange v.230	1
	0267333	Asta catene v.280	Chain rod v.280	Rond porte-chaîne v.280	Kettenhaltestange v.280	1
53	0044156	Copiglia Ø4x25	Cotter pin Ø4x25	Goupille Ø4x25	Splint Ø4x25	1
54	0044158	Catena	Chain	Chaîne	Kette	
55	0067342	Prolunga posteriore	Rear extension	Prolonge arrière	Hintere Verlängerung	2
56	0006558	Distanziale esterno	Outer spacer	Bague externe	Ausser Distanzstück	1
57	0009622	Supporto rullo anteriore	Front roller support	Palier rouleau antérieur	Vorderwalzenstütze	1
	0067354	Supporto rullo anteriore dal 05/2007	Front roller support since 05/2007	Palier rouleau antérieur depuis 05/2007	Vorderwalzenstütze ab 05/2007	1
58	0067358	Rullo anteriore	Front roller	Rouleau antérieur	Vordere Walze	1
59	0067363	Perno rullo	Roller pin	Tourillon rouleau	Rollenzapfen	1
	0067365	Perno rullo dal 05/2007	Roller pin since 05/2007	Tourillon rouleau depuis 05/2007	Rollenzapfen ab 05/2007	1
60	0067311	Distanziale 1/4"	Spacer 1/4"	Entretoise 1/4"	Distanzstück 1/4"	8
61	0067064	Vite TE 10x160	Bolt TE 10x160	Vis TE 10x160	Schraube TE 10x160	2
62	0014106	Dado M.10	Nut M.10	Ecrou M.10	Mutter M.10	2
63	0015237	Dado M.10	Nut M.10	Ecrou M.10	Mutter M.10	2
64	0030064	Dado M.12	Nut M.12	Ecrou M.12	Mutter M.12	4
65	0015122	Vite TE 12x90	Bolt TE 12x90	Vis TE 12x90	Schraube TE 12x90	1
66	0067286	Distanziale	Spacer	Entretoise	Distanzstück	1
67	0046454	Vite TE 8x16	Bolt TE 8x16	Vis TE 8x16	Schraube TE 8x16	1
68	0011328	Dado M.8	Nut M.8	Ecrou M.8	Mutter M.8	1
69	0067385	Protezione posteriore laterale v.230	Side rear protection v.230	Protection arrière latérale v.230	Seitenheckschutz v.230	2
	0067388	Protezione posteriore laterale v.280	Side rear protection v.280	Protection arrière latérale v.280	Seitenheckschutz v.280	2
70	0067384	Protezione posteriore centrale v.230	Central rear protection v.230	Protection centrale arrière v.230	Zentralheckschutz v.230	2
	0067387	Protezione posteriore centrale v.280	Central rear protection v.280	Protection centrale arrière v.280	Zentralheckschutz v.280	2
71	0008506	Catenella	Chain	Chaîne	Kette	2
72	0091507	Copiglia	'R' clip	Goupille	Splint	2
73	0002265	Rondella piana Ø12	Flat washer Ø12	Rondelle plate Ø12	Flache Scheibe Ø12	2

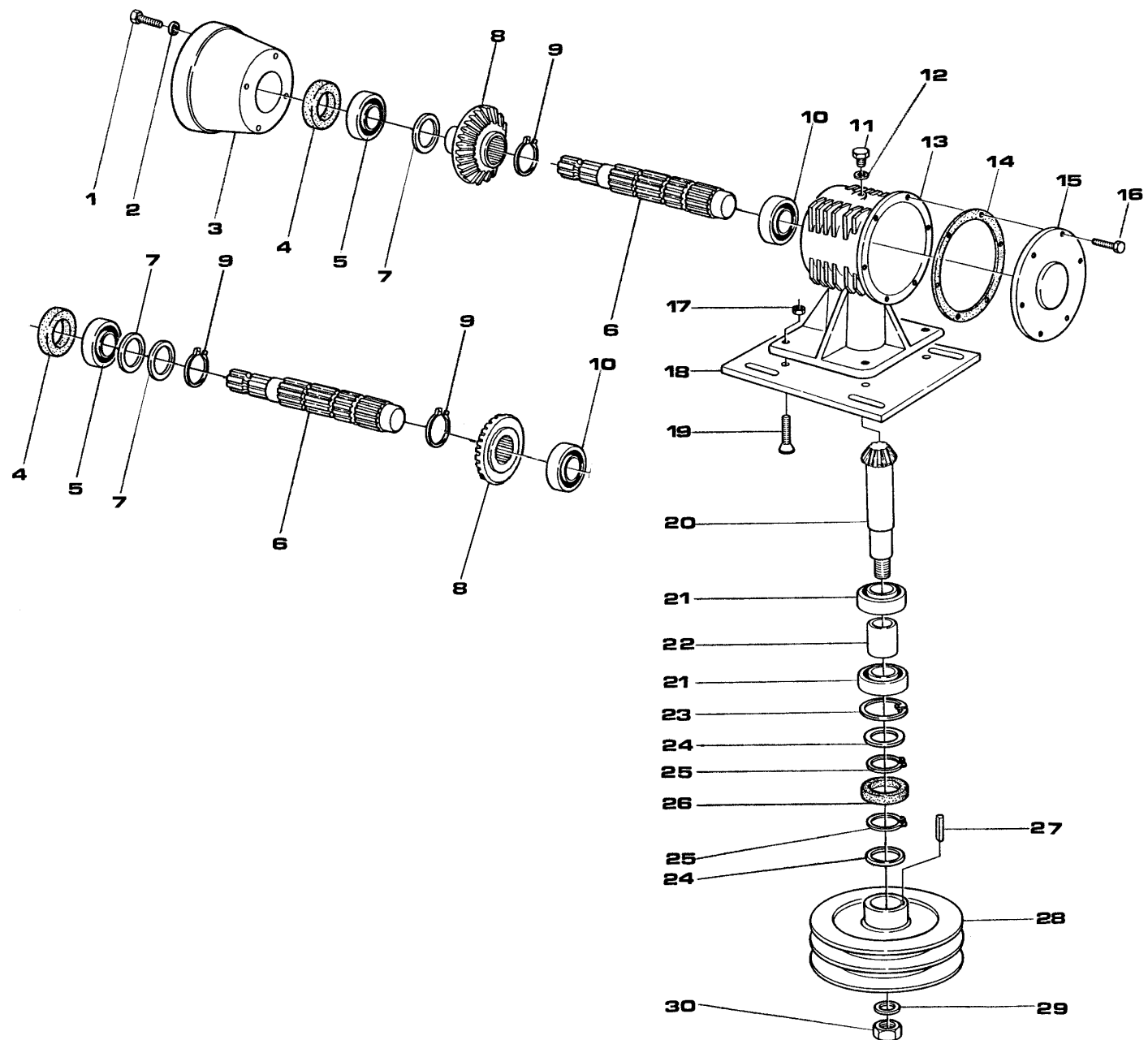
Rotomec: Cyclone 'C70', 540 rpm



Rotomec: Cyclone 'C70', 540 rpm

N.	COD.	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	DESCRIPTION	BESCHREIBUNG	N.
1	0006349	Vite TE 10x20	Bolt TE 10x20	Vis TE 10x20	Schraube TE 10x20	4
2	0002034	Rondella piana D.10	Flat washer D.10	Rondelle plate D.10	Flache Scheibe D.10	4
3	0008663	Protezione cardano	Shaft protection	Protection arbre	Kardangelenschutz	1
4	0002295	Paraolio 35.62.10	Oil seal 35.62.10	Pare-huile 35.62.10	Simmering 35.62.10	1
5	0007172	Cuscinetto 30207	Bearing 30207	Roulement 30207	Lager 30207	1
6	0005556	Albero P.D.F.	Input shaft	Arbre P.D.F.	Zapfwelle	1
7	0044223	Anello di spessoramento	Spacer washer	Anneau d'épaisseur	Distanzring	1
8	0044221	Corona conica	Ring gear	Couronne conique	Tellerrad	1
9	0042122	Seeger esterno D.35	Outer snap ring D.35	Circlip externe D.35	Außenseegerring D.35	1
10	0044217	Cuscinetto 30305	Bearing 30305	Roulement 30305	Lager 30305	1
11	0001107A	Sfiatatoio	Breather cap	Bouchon d'huile	Gehäuseentlüfter	1
12	0006691	Guarnizione	Gasket	Joint d'étanchéité	Dichtung	1
13	0006658	Scatola ingranaggi	Gearbox	Boîtier	Getriebekasten	1
14	0030193	Guarnizione	Gasket	Joint d'étanchéité	Dichtung	
	0130193	Guarnizione	Gasket	Joint d'étanchéité	Dichtung	
15	0006656	Coperchiella corona	Gear cover	Couvercle couronne	Kranzhaube	1
16	0006349	Vite TE 10x20	Bolt TE 10x20	Vis TE 10x20	Schraube TE 10x20	6
17	0030064	Dado D.12	Nut D.12	Ecrou D.12	Mutter D.12	4
19	0074183	Vite TSPEI 12x40	Bolt TSPEI 12x40	Vis TSPEI 12x40	Schraube TSPEI 12x40	4
18	0044187	Piastra supporto scatola	Gearbox plate support	Plaque support boîtier	Gehäusestützplatte	1
20	0044222	Pignone conico	Pinion gear	Pignon conique	Kegelrad	1
21	0012149	Cuscinetto 6208	Bearing 6208	Roulement 6208	Lager 6208	2
22	0006687	Distanziale pignone	Spacer	Entretoise pignon	Ritzeldistanzstück	1
23	0001154	Seeger interno D.80	Inner snap ring D.80	Circlip interne D.80	Innenseegerring D.80	1
24	0053248	Anello di spessoramento	Spacer washer	Anneau d'épaisseur	Distanzring	2
25	0008138	Seeger esterno D.40	Outer snap ring D.40	Circlip externe D.40	Außenseegerring D.40	2
26	0006684	Paraolio 40.80.10	Oil seal 40.80.10	Pare-huile 40.80.10	Simmering 40.80.10	1
27	0044244	Linguetta 8x7x40	Key 8x7x40	Clavette 8x7x40	Schlüssel 8x7x40	1
28	0044251	Puleggia C/280 x2 , v.230	Pulley C/280 x2 , v.230	Poulie C/280 x2 , v.230	Scheibe C/280 x2 , v.230	1
	0044593	Puleggia C/250 x2 , v.280	Pulley C/250 x2 , v.280	Poulie C/250 x2 , v.280	Scheibe C/250 x2 , v.280	1
29	0066039	Rondella piana D.31	Flat washer D.31	Rondelle plate D.31	Flache Scheibe D.31	1
30	0030095	Ghiera D.30x1,5	Safety nut D.30x1,5	Frette D.30x1,5	Nutmutter D.30x1,5	1
	0500614	Gruppo scatola rot. oraria	Gearbox w/cw rotation	Boîtier rotation horaire	Gehäusegruppe Rotation im Uhrzeigersinn	
	0500628	Gruppo scatola rot. antioraria	Gearbox w/ccw rotation	Boîtier rotation anti-horaire	Gehäusegruppe Rotation gegen den Uhrzeigersinn	

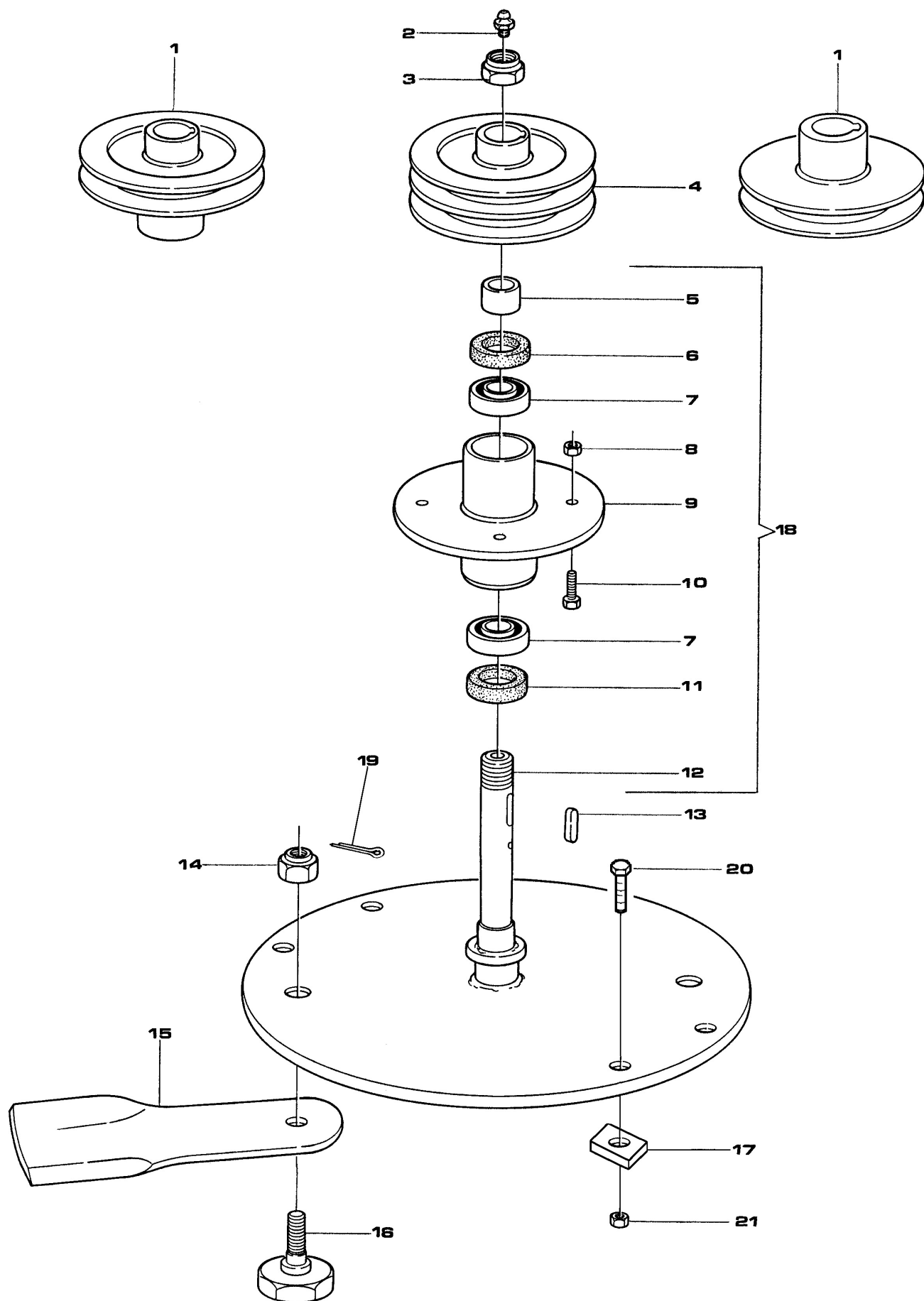
Rotomec: Cyclone 'C70', 1000 rpm



Rotomec: Cyclone 'C70', 1000 rpm

N.	COD.	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	DESCRIPTION	BESCHREIBUNG	N.
1	0006349	Vite TE 10x20	Bolt TE 10x20	Vis TE 10x20	Schraube TE 10x20	4
2	0002034	Rondella piana D.10	Flat washer D.10	Rondelle plate D.10	Flache Scheibe D.10	4
3	0008663	Protezione cardano	Shaft protection	Protection arbre	Kardangelenschutz	1
4	0002295	Paraolio 35.62.10	Oil seal 35.62.10	Pare-huile 35.62.10	Simmering 35.62.10	1
5	0007172	Cuscinetto 30207	Bearing 30207	Roulement 30207	Lager 30207	1
6	0005556	Albero P.D.F.	Input shaft	Arbre P.D.F.	Zapfwelle	1
7	0044223	Anello di spessoramento	Spacer washer	Anneau d'épaisseur	Distanzring	1
8	0067107	Corona conica	Ring gear	Couronne conique	Tellerrad	1
9	0042122	Seeger esterno D.35	Outer snap ring D.35	Circlip externe D.35	Außenseegerring D.35	1
10	0044217	Cuscinetto 30305	Bearing 30305	Roulement 30305	Lager 30305	1
11	0001107A	Sfiatatoio	Breather cap	Bouchon d'huile	Gehäuseentlüfter	1
12	0006691	Guarnizione	Gasket	Joint d'étanchéité	Dichtung	1
13	0006658	Scatola ingranaggi	Gearbox	Boîtier	Getriebekasten	1
14	0030193	Guarnizione	Gasket	Joint d'étanchéité	Dichtung	
	0130193	Guarnizione	Gasket	Joint d'étanchéité	Dichtung	
15	0006656	Coperchiella corona	Gear cover	Couvercle couronne	Kranzhaube	1
16	0006349	Vite TE 10x20	Bolt TE 10x20	Vis TE 10x20	Schraube TE 10x20	6
17	0030064	Dado D.12	Nut D.12	Ecrou D.12	Mutter D.12	4
18	0044187	Piastra supporto scatola	Gearbox plate support	Plaque support boîtier	Gehäusestützplatte	1
19	0074183	Vite TSPEI 12x40	Bolt TSPEI 12x40	Vis TSPEI 12x40	Schraube TSPEI 12x40	4
20	0067123	Pignone conico	Pinion gear	Pignon conique	Kegelrad	1
21	0012149	Cuscinetto 6208	Bearing 6208	Roulement 6208	Lager 6208	2
22	0006687	Distanziale pignone	Spacer	Entretoise pignon	Ritzeldistanzstück	1
23	0001154	Seeger interno D.80	Inner snap ring D.80	Circlip interne D.80	Innenseegerring D.80	1
24	0053248	Anello di spessoramento	Spacer washer	Anneau d'épaisseur	Distanzring	2
25	0008138	Seeger esterno D.40	Outer snap ring D.40	Circlip externe D.40	Außenseegerring D.40	2
26	0006684	Paraolio 40.80.10	Oil seal 40.80.10	Pare-huile 40.80.10	Simmering 40.80.10	1
27	0044244	Linguetta 8x7x40	Key 8x7x40	Clavette 8x7x40	Schlüssel 8x7x40	1
28	0044251	Puleggia C/280 x2 , v.230	Pulley C/280 x2 , v.230	Poulie C/280 x2 , v.230	Scheibe C/280 x2 , v.230	1
	0044593	Puleggia C/250 x2 , v.280	Pulley C/250 x2 , v.280	Poulie C/250 x2 , v.280	Scheibe C/250 x2 , v.280	1
29	0066039	Rondella piana D.31	Flat washer D.31	Rondelle plate D.31	Flache Scheibe D.31	1
30	0030095	Ghiera D.30x1,5	Safety nut D.30x1,5	Frette D.30x1,5	Nutmutter D.30x1,5	1
	0500626	Gruppo scatola rot. oraria	Gearbox w/cw rotation	Boîtier rotation horaire	Gehäusegruppe Rotation im Uhrzeigersinn	
	0500627	Gruppo scatola rot. antioraria	Gearbox w/ccw rotation	Boîtier rotation anti-horaire	Gehäusegruppe Rotation gegen den Uhrzeigersinn	

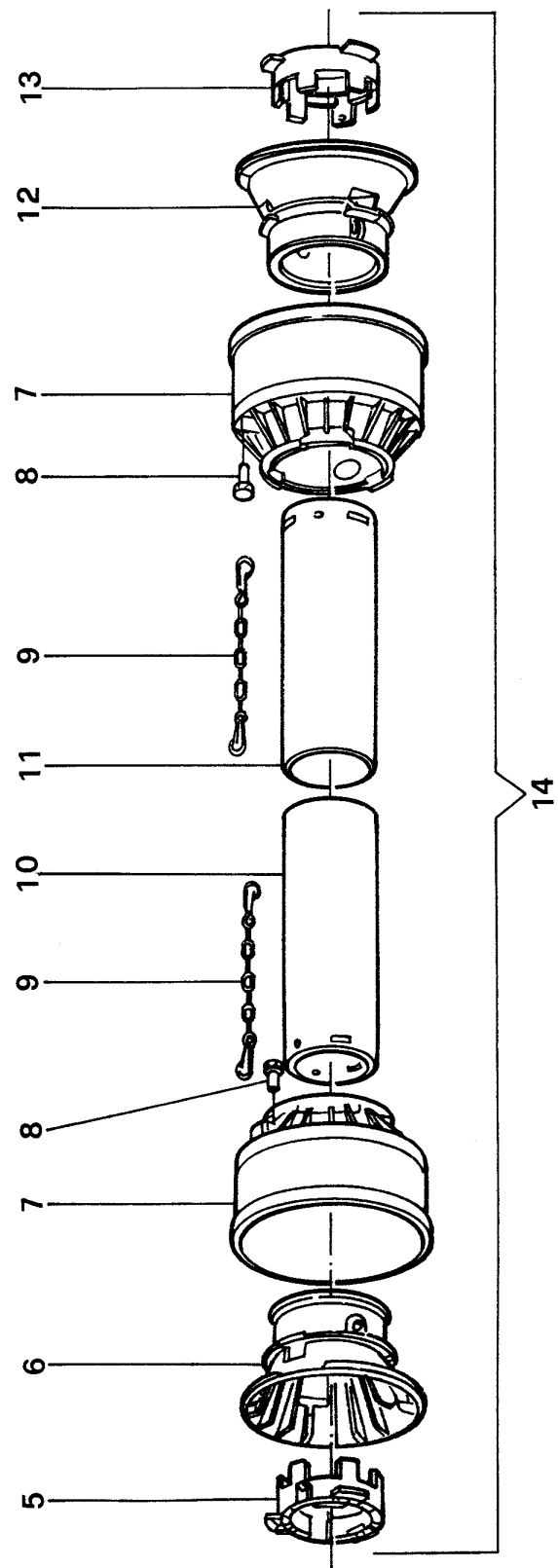
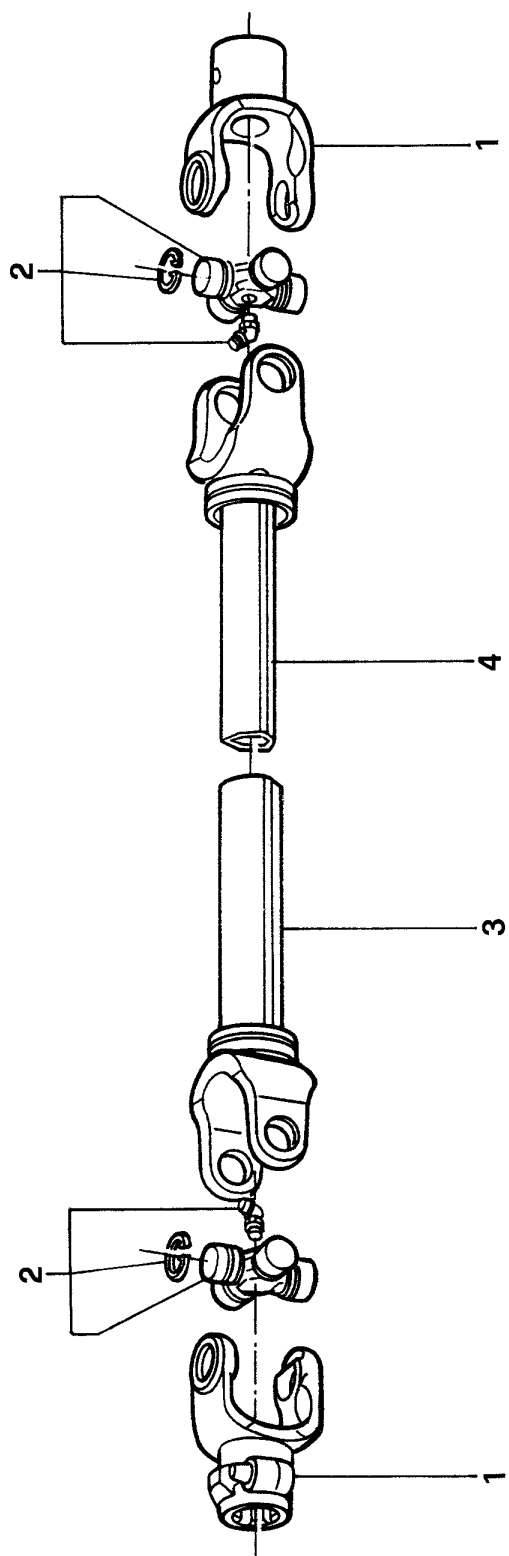
Rotomec: Cyclone 'C70'



Rotomec: Cyclone 'C70'

N.	COD.	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	DESCRIPTION	BESCHREIBUNG	N.
1	0044270	Puleggia C/200 x1	Pulley C/200 x1	Poulie C/200 x1	Scheibe C/200 x1	2
	0067174	Puleggia C/180 x1 dal 09/2001	Pulley C/180 x1 since 09/2001	Poulie C/180 x1 depuis 09/2001	Scheibe C/180 x1 ab 09/2001	2
2	0029036	Ingrassatore	Grease fitting	Graisser	Schmiernippel	3
3	0037098	Ghiera M.35x1,5	Safety nut M.35x1,5	Frette M.35x1,5	Nutmutter M.35x1,5	3
4	0044269	Puleggia C/200 x2	Pulley C/200 x2	Poulie C/200 x2	Scheibe C/200 x2	1
	0067173	Puleggia C/180 x2 dal 09/2001	Pulley C/180 x2 since 09/2001	Poulie C/180 x2 depuis 09/2001	Scheibe C/180 x2 ab 09/2001	1
5	0067185	Distanziale	Spacer	Entretoise	Distanzstück	3
6	0001059	Paraolio 45.65.10	Oil seal 45.65.10	Pare-huile 45.65.10	Simmering 45.65.10	3
7	0044281	Cuscinetto 32007	Bearing 32007	Roulement 32007	Lager 32007	6
8	0030064	Dado M.12	Nut M.12	Ecrou M.12	Mutter M.12	12
9	0044285	Supporto rotore	Spindle	Palier rotor	Rotoraufgabe	3
10	0023265	Vite TE 12x40	Bolt TE 12x40	Vis TE 12x40	Schraube TE 12x40	12
11	0067191	Paraolio 42.65.10	Oli seal 42.65.10	Pare-huile 42.65.10	Simmering 42.65.10	3
12	0067202	Rotore portacoltelli	Spindle rotor	Rotor porte couteaux	Messerrotor	3
13	0067183	Linguetta 10x8x35	Key 10x8x35	Clavette 10x8x35	Schlüssel 10x8x35	3
14	0067214	Dado M.18	Nut M.18	Ecrou M.18	Mutter M.18	6
15	0044318	Coltello v.230	Blade v.230	Couteau v.230	Messer v.230	6
	0044598	Coltello v.280	Blade v.280	Couteau v.280	Messer v.280	6
16	0067212	Vite fissa coltello	Blade bolt	Vis de fixation couteau	Messerbefestigungsschraube	6
17	0044317	Piattino ferma coltello	Blade fastener plate	Lame fixation couteau	Fixierungsplatte	6
18	0067207	Gruppo rotore	Spindle assembly	Groupe de rotor	Rotorgruppe	3
19	0057158	Copiglia D.4x45	Cotter pin D.4x45	Goupille D.4x45	Splint D.4x45	6
20	0030054	Vite TE 12x50 dal 01/2007	Bolt TE 12x50 since 01/2007	Vis TE 12x50 depuis 01/2007	Schraube TE 12x50 ab 01/2007	6
	0077055	Vite TE 12-1,25x45 dal 02/2016	Bolt TE 12-1,25x45 since 02/2016	Vis TE 12-1,25x45 depuis 02/2016	Schraube TE 12-1,25x45 ab 02/2016	6
21	0030064	Dado M.12	Nut M.12	Ecrou M.12	Mutter M.12	6
	0021105	Dado M.12-1,25 dal 02/2016	Nut M.12-1,25 since 02/2016	Ecrou M.12-1,25 depuis 02/2016	Mutter M.12-1,25 ab 02/2016	6

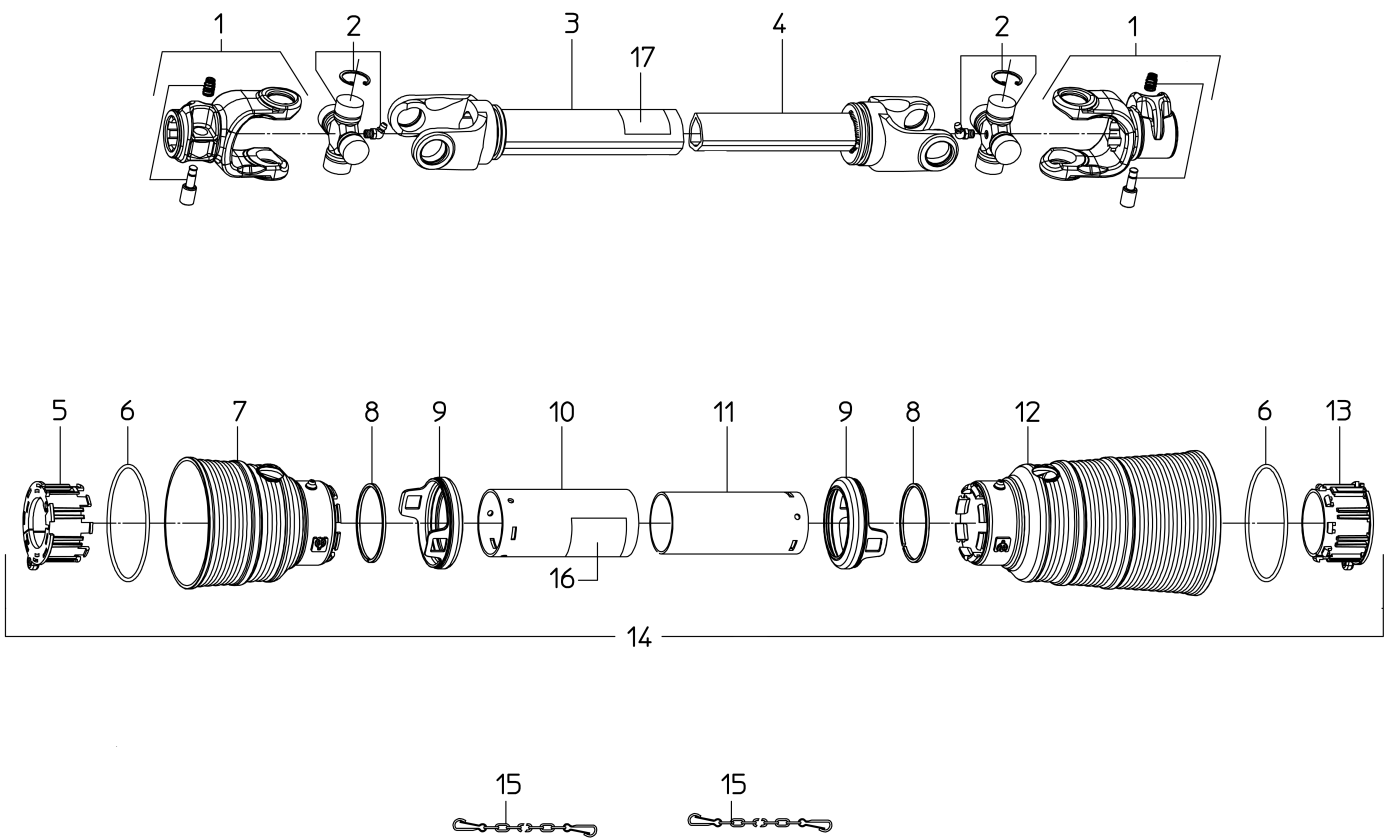
Rotomec: Cyclone 'C70'



Rotomec: Cyclone 'C70'

N.	COD.	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	DESCRIPTION	BESCHREIBUNG	N.
1	1024010C	Forcella P.D.F.	PTO Yoke	Fourche P.D.F.	Aufsteckgabel	2
2	1004020C	Crociera	Cross & Bearing	Croisillon	Kreuzgelenk	2
3	1944070NC	Tubo esterno	Outer tube	Tube externe	Außenrohr	1
4	1954072NC	Tubo interno	Inner tube	Tube interne	Innenrohr	1
5	1784210C	Anello tubo esterno fino 04/08	Outer locking ring until 04/08	Anneau tube externe jusqu'à 04/08	Außenrohring bis 04/08	1
6	1784201C	Controcuffia tubo esterno fino 04/08	Outer tube rigid cone until 04/08	Contre coiffe tube externe jusqu'à 04/08	Außenrohrgegentopf bis 04/08	1
7	1784203C	Cuffia esterna fino 04/08	Outer cone until 04/08	Coiffe externe jusqu'à 04/08	Außenschutztopf bis 04/08	2
8	1784212C	Spina di bloccaggio fino 04/08	Pin until 04/08	Goupille jusqu'à 04/08	Haltestift bis 04/08	2
9	1006065C	Catenella	Chain	Chaîne	Kette	2
10	1773068C	Tubo protezione esterna	Female tube shield	Tube protection femelle	Außenschutzrohr	1
11	1872068C	Tubo protezione interna	Male tube shield	Tube protection mâle	Innenschutzrohr	1
12	1784202C	Controcuffia tubo interno fino 04/08	Inner tube rigid cone until 04/08	Contre coiffe tube interne jusqu'à 04/08	Innenrohrgegentopf bis 04/08	1
13	1784211C	Anello tubo interno fino 04/08	Inner locking ring until 04/08	Anneau tube interne jusqu'à 04/08	Innenrohring bis 04/08	1
14	9444468C	Protezione completa fino 04/08	Complete shielding until 04/08	Protection complète jusqu'à 04/08	Kompletter Schutz bis 04/08	1
	0500443	Cardano fino 04/08	PTO shaft until 04/08	Arbre à cardan jusqu'à 04/08	Kardangelenk bis 04/08	

Rotomec: Cyclone 'C70'



Rotomec: Cyclone 'C70'

N.	COD.	DESCRIZIONE	DESCRIPTION	DESCRIPTION	BESCHREIBUNG	N.
1	1024010C	Forcella P.D.F.	PTO Yoke	Fourche P.D.F.	Aufsteckgabel	2
2	1004020C	Crociera	Cross & Bearing	Croisillon	Kreuzgelenk	2
3	1944070NC	Tubo esterno	Outer tube	Tube externe	Außenrohr	1
4	1954072NC	Tubo interno	Inner tube	Tube interne	Innenrohr	1
5	1784710C	Anello tubo esterno	Outer locking ring	Anneau tube externe	Außenrohrring	1
6	1211733C	Anello di rinforzo	Stiffening ring	Anneau de renfort	Verstärkungsring	2
7	1781723C	Cuffia esterna	Outer cone	Coiffe externe	Außenschutztopf	1
8	1211735C	Anello di bloccaggio	Stop ring	Anneau de fissage	Haltering	2
9	1881709C	Manicotto di sicurezza	Safety sleeve	Manchon de sécurité	Sicherheitsmuffe	2
10	1773068C	Tubo protezione esterna	Female tube shield	Tube protection femelle	Außenschutzrohr	1
11	1872068C	Tubo protezione interna	Male tube shield	Tube protection mâle	Innenschutzrohr	1
12	1781723C	Cuffia esterna solo "CE"	Outer cone only "CE"	Coiffe externe seulement "CE"	Außenschutztopf nur "CE"	1
	1781724C	Cuffia esterna lunga solo "USA"	Long outer cone only "USA"	Coiffe externe longue seulement "USA"	Langer Außenschutztopf nur "USA"	1
13	1784711C	Anello tubo interno	Inner locking ring	Anneau tube interne	Innenrohrring	1
14	96SS4068C	Protezione completa solo "CE"	Complete shielding only "CE"	Protection complète seulement "CE"	Kompletter Schutz nur "CE"	1
	96SL4068C	Protezione completa solo "USA"	Complete shielding only "USA"	Protection complète seulement "USA"	Kompletter Schutz nur "USA"	1
15	1006065C	Catenella	Chain	Chaîne	Kette	2
16	1140010C	Adesivo esterno solo "CE"	Outer decal only "CE"	Autocollant extérieur seulement "CE"	Außerer Aufkleber nur "CE"	1
	950-463B	Adesivo esterno solo "USA"	Outer decal only "USA"	Autocollant extérieur seulement "USA"	Außerer Aufkleber nur "USA"	1
17	1140011C	Adesivo interno solo "CE"	Inner decal only "CE"	Autocollant intérieur seulement "CE"	Innerer Aufkleber nur "CE"	1
	950-464B	Adesivo interno solo "USA"	Inner decal only "USA"	Autocollant intérieur seulement "USA"	Innerer Aufkleber nur "USA"	1
	0500443	Cardano solo "CE" dal 05/08	PTO shaft only "CE" since 05/08	Arbre à cardan seulement "CE" depuis 05/08	Kardangelenke nur "CE" ab 05/08	
	0500416	Cardano solo "USA" dal 05/08	PTO shaft only "USA" since 05/08	Arbre à cardan seulement "USA" depuis 05/08	Kardangelenke nur "USA" ab 05/08	

